

**il-Polonja-Gdansk: Xogħol tal-kostruzzjoni**

**OJ S 109/2017 09/06/2017**

**Avviż dwar kuntratt**

**Xogħlijiet**

**Il-baži ġuridika:**

Direttiva 2014/24/UE

## Taqsim I: Awtorità kontraenti

---

### I.1. Isem u indirizzi

Isem uffiċjali: Politechnika Gdańska Wydział Chemiczny

Indirizz postali: ul. G. Narutowicza 11/12

Belt: Gdańsk

Kodiċi NUTS: PL634 Gdański

Kodiċi postali: 80-233

Pajjiż: Il-Polonja

Posta elettronika: [slamalin@pg.gda.pl](mailto:slamalin@pg.gda.pl)

Telefown: +48 583486246

Faks: +48 583486079

**Indirizz(i) tal-Internet:**

Indirizz ewlieni: [www.pg.edu.pl](http://www.pg.edu.pl)

### I.3. Komunikazzjoni

Id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli għal aċċess mingħajr restrizzjoni u dirett sħiħ, mingħajr ħlas, fuq: [www.dzp.pg.gda.pl](http://www.dzp.pg.gda.pl)

Aktar informazzjoni tista' tinkiseb minn l-indirizz imsemmi hawn fuq

Offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni għandhom jintbagħtu fl-indirizz li ġej:

Isem uffiċjali: Politechnika Gdańska Wydział Chemiczny, budynek Chemii A, pok.312

Indirizz postali: ul. G. Narutowicza 11/12

Belt: Gdańsk

Kodiċi postali: 80-233

Pajjiż: Il-Polonja

Persuna ta' kuntatt: Sławomir Malinowski

Posta elettronika: [slamalin@pg.gda.pl](mailto:slamalin@pg.gda.pl)

Kodiċi NUTS: PL634 Gdański

**Indirizz(i) tal-Internet:**

Indirizz ewlieni: [www.pg.edu.pl](http://www.pg.edu.pl)

### I.4. Tip ta' awtorità kontraenti

Tip ieħor: edukacja

### I.5. Attività ewlenija

Attivitàjiet oħra: wyższa uczelnia państwowa

## Taqsim II: L-għan

---

### II.1. L-għan tal-ksib

#### II.1.1. Titlu

Wykonanie robót budowlanych dla inwestycji pn. Rozbudowa i przebudowa budynku „Chemia C” Wydziału Chemicznego Politechniki Gdańskiej dla potrzeb kształcenia kadr dla rozwoju technologii ekoefektywnych.

Numru ta' referenza: ZP/96/008/R/17

#### **II.1.2. Kodiċi ewlieni CPV**

45000000 Xogħol tal-kostruzzjoni

#### **II.1.3. It-tip ta' kuntratt**

Xogħlijiet

#### **II.1.4. Deskrizzjoni qasira**

Przedmiotem zamówienia jest wykonanie robót budowlanych dla inwestycji pn. Rozbudowa i przebudowa budynku „Chemia C” Wydziału Chemicznego Politechniki Gdańskiej dla potrzeb kształcenia kadr dla rozwoju technologii ekoefektywnych w produkcji, przesyle, dystrybucji i zużyciu energii i paliw.

Przedmiot umowy obejmuje wykonanie robót budowlanych wraz z wyposażeniem oraz uzyskanie decyzji pozwolenia na użytkowanie.

#### **II.1.5. Stima tal-valur totali**

#### **II.1.6. Informazzjoni dwar il-lottijiet**

Dan il-kuntratt huwa maqsum f'lottijiet: 1e

### **II.2. Deskrizzjoni**

#### **II.2.2. Kodiċi(jiet) addizzjonali tal-VKK**

45100000 Xogħol għall-preparazzjoni tas-sit, 45200000 Xogħlijiet għall-kostruzzjoni kompluta jew parzjali max-xogħol ta' l-inġinerija ċivili, 45300000 Xogħol ta' l-istallazzjoni fil-bini, 45400000 Xogħol tat-tkomplija ta' bini, 45311200 Xogħol tal-apparati elettrici, 45311000 Xogħol ta' mogħdija ta' wajers u elettriku, 45315700 Xogħol ta' l-istallazzjoni ta' l-istazzjon ta' l-iswitching, 45331000 Xogħol ta' stallazzjoni tas-sħana, ventilazzjoni u ta' l-arja kkondizzjonata, 45233140 Xogħlijiet tat-toroq, 32417000 Network multi-medja, 39112000 Siġġijiet, 39180000 Għamara tal-laboratorju

#### **II.2.3. Il-post tat-twettiq**

Kodiċi NUTS: PL634 Gdański

Is-sit jew post ewlieni tal-eżekuzzjoni: Politechnika Gdańska Wydział Chemiczny, 80-233 Gdańsk, ul.G.Narutowicza 11/12.

#### **II.2.4. Deskrizzjoni tal-akkwist**

Przedmiot umowy obejmuje wykonanie robót budowlanych wraz z wyposażeniem oraz uzyskanie decyzji pozwolenia na użytkowanie.

#### **II.2.5. Kriterji tal-għoti**

il-kriterji msemmija hawn taħt

Il-kriterju tal-ispiza - L-Isem: Cena / Peżar: 60

Il-kriterju tal-ispiza - L-Isem: Okres gwarancji / Peżar: 20

Il-kriterju tal-ispiza - L-Isem: Termin wykonania / Peżar: 20

#### **II.2.6. Stima tal-valur**

#### **II.2.7. Tul tal-kuntratt, qafas ta' ftehim jew sistema dinamika ta' xiri**

Tul ta' zmien f'xhur: 11

Dan il-kuntratt huwa soġġett għal tiġdid: le

#### **II.2.10. Informazzjoni dwar il-varjanti**

Il-varjanti se jiġu aċċettati: le

#### **II.2.11. Informazzjoni dwar l-għażliet**

Għażliet: le

#### **II.2.13. Informazzjoni dwar Fondi tal-Unjoni Ewropea**

L-akkwist huwa marbut ma' proġett u/jew programm iffinanzjat mill-fondi tal-Unjoni Ewropea: iva

Identifikazzjoni tal proġett:

#### **II.2.14. Informazzjoni addizzjonali**

Każdy Wykonawca zobowiązany jest wnieść wadium, na cały okres związania ofertą, w wysokości 200 000,00 PLN. ( słownie: dwieście tysięcy złotych) Przed podpisaniem umowy Zamawiający wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości: 10 % ceny brutto podanej w ofercie.

### **Taqsimta III: Informazzjoni legali, ekonomika, finanzjarja u teknika**

---

#### **III.1. Kondizzjonijiet għall-partecipazzjoni**

##### **III.1.2. Qagħda ekonomika u finanzjarja**

Lista u deskrizzjoni qasira ta' kriterji tal-għażla:

Zamawiający uzna warunek za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże, że posiada środki finansowe lub zdolność kredytową w wysokości co najmniej 8 mln zł\*.

Livell(i) minimu/i tal-istandards possibbilment meħtieġa:

W celu potwierdzenia spełniania przez Wykonawcę warunków udziału w postępowaniu, Zamawiający żąda następujących dokumentów:

informacji banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej, potwierdzającej wysokość posiadanych środków finansowych lub zdolność kredytową Wykonawcy, w okresie nie wcześniejszym niż 1 miesiąc przed upływem terminu składania ofert;

jeżeli z uzasadnionej przyczyny Wykonawca nie może złożyć dokumentów dotyczących sytuacji finansowej lub ekonomicznej wymaganych przez Zamawiającego, może złożyć inny dokument, który w wystarczający sposób potwierdza spełnianie opisanego przez Zamawiającego warunku udziału w postępowaniu.

##### **III.1.3. Abilità teknika u professjonali**

Lista u deskrizzjoni qasira ta' kriterji tal-għażla:

2.3.1.1. Dysponuje osobami skierowanymi do realizacji zamówienia tj.:

Osobami posiadającymi kwalifikacje zawodowe, doświadczenie i uprawnienia w rozumieniu ustawy Prawo budowlane z dnia 7 lipca 1994 ( tj. Dz. U. z 2016 r. poz.290 ze zm.) lub odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie wcześniejszych regulacji oraz ustawy z 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów oraz inżynierów budownictwa ( tj. Dz. U. z 2014 r. poz.768) a w szczególności osobami posiadającymi uprawnienia budowlane do kierowania i nadzorowania robotami budowlanymi bez ograniczeń w specjalnościach:

- 1) konstrukcyjno-budowlanej – kierownik budowy;
- 2) instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych – kierownik robót sanitarnych;
- 3) instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych – kierownik robót elektrycznych;

4) telekomunikacyjnej w zakresie telekomunikacji przewodowej wraz z infrastrukturą telekomunikacyjną – kierownik robót telekomunikacyjnych

5) drogowej – kierownik robót drogowych wystarczające, będą uprawnienia w ograniczonym zakresie.

— które posiadają odpowiednie doświadczenie, tj.:

- a) Kierownik budowy – co najmniej 5-letnie doświadczenie w kierowaniu robotami budowlanymi na stanowisku kierownika budowy i doświadczenie na stanowisku kierownika budowy (pełnienie funkcji kierownika budowy przez okres nie krótszy niż połowa terminu realizacji n/w kontraktu) co najmniej jednego kontraktu w ostatnich 5-ciu latach, którego przedmiotem była budowa obiektu o charakterze użyteczności publicznej\* o kubaturze co najmniej 4.000 m<sup>3</sup>;
- b) Kierownika robót elektrycznych – co najmniej 5-letnie doświadczenie w kierowaniu robotami instalacji elektrycznych na stanowisku kierownika budowy/robót i doświadczenie na stanowisku kierownika budowy lub robót (pełnienie funkcji kierownika budowy lub robót przez okres nie krótszy niż połowa terminu realizacji n/w kontraktu) co najmniej jednego kontraktu, którego przedmiotem była budowa obiektu o charakterze użyteczności publicznej\* w zakresie którego wykonane zostały instalacje niskoprądowe tj.: sygnalizacji pożaru i BMS;
- c) Kierownika robót sanitarnych – co najmniej 5-letnie doświadczenie w kierowaniu robotami instalacji sanitarnych na stanowisku kierownika budowy/robót i doświadczenie na stanowisku kierownika budowy lub robót (pełnienie funkcji kierownika budowy lub robót przez okres nie krótszy niż połowa terminu realizacji n/w kontraktu) co najmniej jednego kontraktu, którego przedmiotem była budowa obiektu o charakterze użyteczności publicznej\* o kubaturze co najmniej 4.000 m<sup>3</sup>, w zakresie którego wykonane zostały instalacje wentylacji mechanicznej i klimatyzacji.
- d) Kierownik robót telekomunikacyjnych – co najmniej 5-letnie doświadczenie w kierowaniu robotami telekomunikacyjnymi na stanowisku kierownika budowy/robót i doświadczenie na stanowisku kierownika budowy lub robót (pełnienie funkcji kierownika budowy lub robót przez okres nie krótszy niż połowa terminu realizacji n/w kontraktu) co najmniej jednego kontraktu, którego przedmiotem była budowa obiektu o charakterze użyteczności publicznej\* i w którym wykonane zostały instalacje okablowania strukturalnego z serwerownią;
- e) Kierownik robót drogowych – co najmniej 3-letnie doświadczenie w kierowaniu robotami drogowymi na stanowisku kierownika budowy lub robót.

Livell(i) minimu/i tal-istandards possibbilment meħtieġa:

Wykaz robót budowlanych, wykonanych nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich rodzaju, wartości, daty, miejsca wykonania i podmiotów, na rzecz których roboty te zostały wykonane, z załączeniem dowodów określających czy te roboty budowlane zostały wykonane należycie, w szczególności informacji o tym czy roboty zostały wykonane zgodnie z przepisami prawa budowlanego i prawidłowo ukończone, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty wystawione przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane były wykonywane, a jeżeli z uzasadnionej przyczyny o obiektywnym charakterze Wykonawca nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – inne dokumenty; 2.10. wykazu osób, skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami oraz oświadczenia na temat wykształcenia i kwalifikacji zawodowych Wykonawcy lub kadry kierowniczej Wykonawcy.

## **III.2. Il-kondizzjonijiet relatati mal-kuntratt**

### **III.2.2. Kundizzjonijiet għat-twettiq tal-kuntratt**

Projekt umowy (załącznik nr 11 do siwz) określa warunki umowne realizacji przedmiotowego zamówienia publicznego.

### **III.2.3. Informazzjoni dwar il-persunal responsabbli għat-twettiq tal-kuntratt**

Obbligazzjoni li jkunu indikati l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-persunal maħtur biex iwettaq il-kuntratt

## **Taqsimha IV: Proċedura**

---

### **IV.1. Deskrizzjoni**

#### **IV.1.1. Tip ta' proċedura**

Proċedura miftuħa

#### **IV.1.3. Informazzjoni dwar ftehim qafas jew sistema dinamika ta' xiri**

#### **IV.1.8. Informazzjoni dwar il-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA)**

L-akkwist huwa kopert mill-GPA: le

### **IV.2. Informazzjoni amministrattiva**

#### **IV.2.2. Limitu ta' żmien għall-wasla tal-offerti jew it-talbiet għall-partecipazzjoni**

Data: 13/07/2017 Ħin lokali: 10:00

#### **IV.2.3. Id-data maħsuba għad-dispaċċ tal-istediniet għall-offerti jew għas-sehem lil kandidati magħżula**

#### **IV.2.4. Lingwi li bihom jistgħu jkunu sottomessi l-offerti jew it-talbiet għall-partecipazzjoni**

Pollakk

#### **IV.2.6. Perjodu ta' żmien minimu li matulu l-offerent għandu jżomm l-offerta**

Tul ta' żmien f'xhur: 2 (mid-data msemmija għall-wasla tal-offerta)

#### **IV.2.7. Kundizzjonijiet għall-ftuħ tal-offerti**

Data: 13/07/2017 Ħin lokali: 10:30

Post:

Politechnika Gdańska Wydział Chemiczny, 80-233 Gdańsk, ul.G.Narutowicza 11/12, budynek Nr 6 (Chemia A) pok.220a.

## **Taqsimha VI: Informazzjoni kumplimentari**

---

### **VI.1. Informazzjoni dwar rikorrenza**

Dan huwa akkwist rikorrenti: le

### **VI.3. Informazzjoni addizzjonali**

1. Dla potwierdzenia spełnienia warunków udziału w postępowaniu oraz braku podstaw do wykluczenia, Wykonawcy do oferty winni przedłożyć niżej wymienione oświadczenia i dokumenty aktualne na dzień składania ofert:

1.1. Oświadczenie w formie jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia zwanego dalej JEDZ, sporządzonego zgodnie z wzorem standardowego formularza określonego w rozporządzeniu wykonawczym Komisji Europejskiej dostępnym na stronie

- dokumentu-zamówienia i odpowiednio wypełnionego Załącznika nr 2, tj.; Część III: Podstawy wykluczenia – zgodnie z przesłankami do wykluczenia wskazanymi w rozdz. V pkt 1.1 SIWZ, Część IV: Kryteria kwalifikacji – w miejscach wskazanych przez Zamawiającego. Informacje zawarte w JEDZ stanowią wstępne potwierdzenie, że Wykonawca nie podlega wykluczeniu oraz spełnia warunki udziału w postępowaniu.

1.2. W przypadku polegania na zasobach innych podmiotów w celu potwierdzenia spełniania warunków, o których mowa w pkt 1.2) ppkt. 2.2 i 2.3 rozdziału V niniejszej SIWZ, o których mowa w art. 22a uPzp – Zamawiający w celu oceny, czy Wykonawca polegając na zdolnościach lub sytuacji innych podmiotów – będzie dysponował niezbędnymi zasobami w stopniu umożliwiającym należyte wykonanie zamówienia publicznego oraz oceny, czy stosunek łączący Wykonawcę z tymi podmiotami gwarantuje rzeczywisty dostęp do ich zasobów, Zamawiający żąda dokumentów (w szczególności przedstawiając zobowiązanie tych podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia), które określają w szczególności: zakres dostępnych Wykonawcy zasobów innego podmiotu, sposób wykorzystania zasobów innego podmiotu, przez Wykonawcę, przy wykonywaniu zamówienia publicznego, zakres i okres udziału innego podmiotu przy wykonywaniu zamówienia publicznego oraz czy podmiot, na zdolnościach którego wykonawca podlega w odniesieniu do warunków udziału w postępowaniu dotyczących wykształcenia, kwalifikacji zawodowych lub doświadczenia, zrealizuje roboty budowlane lub usługi, których wskazane zdolności dotyczą.

1.3. Wykonawca, które powołuje się na zasoby innych podmiotów, o których mowa w art. 22a uPzp w celu wykazania braku istnienia wobec nich podstaw wykluczenia oraz spełnienia, w zakresie, w jakim się powołuje się na ich zasoby, warunków udziału w postępowaniu składa JEDZ dotyczące tych podmiotów.

1.4. W przypadku wspólnego ubiegania się o zamówienie przez Wykonawców, JEDZ składa każdy z Wykonawców ubiegających się o zamówienie. Dokumenty te potwierdzają spełnianie warunków udziału w postępowaniu oraz brak podstaw do wykluczenia w zakresie, w którym każdy z Wykonawców wykazuje spełnianie warunków udziału w postępowaniu oraz brak podstaw do wykluczenia.

2. Wykonawca w terminie 3 dni od dnia zamieszczenia na stronie internetowej informacji, o której mowa w art. 86 ust. 3 uPzp, przekaże Zamawiającemu oświadczenie o przynależności lub braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, o której mowa w art. 24 ust. 1 pkt 23 uPzp. Wraz ze złożeniem oświadczenia, Wykonawca może przedstawić dowody, że powiązania z innym Wykonawcą nie prowadzą do zakłócenia konkurencji w postępowaniu o udzielenie zamówienia (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie zamówienia przez Wykonawców oświadczenie składa każdy z Wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie).

W celu potwierdzenia braku podstaw do wykluczenia Wykonawcy w okolicznościach, o których mowa w art. 24 uPzp Zamawiający żąda następujących dokumentów:

- 2.1. informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 13, 14 i 21 uPzp, wystawionej nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert;
- 2.2. zaświadczenia właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzające, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków wystawionego nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert.....

#### **VI.4. Proceduri ta' analiži mill-ġdid**

##### **VI.4.1. Korp responsabbli għall-proċeduri ta' analiži mill-ġdid**

Isem uffiċjali: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Indirizz postali: ul. Postępu 17  
Belt: Warszawa  
Kodiċi postali: 02-676  
Pajjiż: Il-Polonja  
Telefown: +48 224587702  
Faks: +48 224587700  
Indirizz tal-Internet: <http://www.uzp.gov.pl>

**VI.4.4. Servizz minn fejn tista' tinkiseb informazzjoni dwar il-proċedura ta' analiżi mill-ġdid**

Isem uffiċjali: Urząd Zamówień Publicznych  
Indirizz postali: ul. Postępu 17  
Belt: Warszawa  
Kodiċi postali: 02-676  
Pajjiż: Il-Polonja  
Telefown: +48 2224587702  
Faks: +48 224587700  
Indirizz tal-Internet: <http://www.uzp.gov.pl>

**VI.5. Data ta' meta ntbagħat dan l-avviż**

07/06/2017